



UNIE VAN SUID-AFRIKA
UNION OF SOUTH AFRICA

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

UITENGEWONE

Staatskoerant Government Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

VOL. CLXXXI.]

PRYS 6d.

PRETORIA, 15 JULIE 1955.
15 JULY

PRICE 6d.

[No. 5518.]

*Alle Proklamasies, Goewermements- en Algemene Kennisgewings, wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linker-bohoek met 'n * gemerk.*

PROKLAMASIE

VAN SY EKSELLENSIE DIE EDELE ERNEST GEORGE JANSEN, DOKTOR IN DIE REGTE, GOEWERNEUR-GENERAAL VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

* No. 157, 1955.]

INTREKKING EN WYSIGING VAN KONSESSIES IN DOEANETARIEWE INGEVOLGE ARTIKEL SES VAN DIE WET OP DIE GENEEFSE ALGEMENE OOREENKOMS OOR TARIWE EN HANDEL, 1948 (WET No. 29 VAN 1948).

Nademaal die Regering van die Unie van Suid-Afrika gedurende die Negende Sitting van die Kontrakterende Partye by die Algemene Ooreenkoms oor Tariwe en Handel ingevolge die bepalings van Artikel XXVIII van genoemde Ooreenkoms die intrekking en wysiging van tariefkoncessies wat in Skedule XVIII (Unie van Suid-Afrika) van genoemde Ooreenkoms voorkom, onderhandel het, en verdere koncessies in doeantariewe toegestaan het ten opsigte van goedere wat geproduseer of vervaardig is in die gebied van ander partye by genoemde Ooreenkoms, by hulle invoer in die Unie, as vergoeding vir die intrekking en wysiging van genoemde koncessies;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel ses van die Wet op die Geneefse Algemene Ooreenkoms oor Tariwe en Handel, 1948 (Wet No. 29 van 1948), hierby verklaar dat die intrekkings, wysigings en verdere koncessies in doeantariewe, soos in die Bylae van hierdie Proklamasie uiteengesit, met ingang van die datum van publikasie van hierdie Proklamasie voorlopig toegepas word met betrekking tot die gebiede van partye by die Ooreenkoms genoem in die Bylae van Proklamasie No. 119 van 1948, soos van tyd tot tyd gewysig.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Durban, op hede die Agste dag van Julie Eenduisend Negehoenderd Vyf-en-vyftig.

E. G. JANSEN,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

P. O. SAUER.

*All Proclamations, Government and General Notices published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.*

PROCLAMATION

BY HIS EXCELLENCY THE HONOURABLE ERNEST GEORGE JANSEN, DOCTOR OF LAWS, GOVERNOR-GENERAL OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

* No. 157, 1955.]

WITHDRAWAL AND MODIFICATION OF CONCESSIONS IN CUSTOMS TARIFF RATES UNDER SECTION SIX OF THE GENEVA GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE ACT, 1948 (ACT No. 29 OF 1948).

Whereas the Government of the Union of South Africa has, during the Ninth Session of the Contracting Parties to the General Agreement on Tariffs and Trade pursuant to the provisions of Article XXVIII of the said Agreement, negotiated the withdrawal and modification of tariff concessions appearing in Schedule XVIII (Union of South Africa) to the said Agreement and has granted further concessions in customs tariff rates in respect of goods produced or manufactured in the territory of other parties to the said Agreement, on their importation into the Union, in compensation for the withdrawal and modification of the said concessions;

Now therefore under and by virtue of the powers vested in me by section six of the Geneva General Agreement on Tariffs and Trade Act, 1948 (Act No. 29 of 1948), I hereby declare that the withdrawals, modifications and further concessions in customs tariff rates set forth in the Schedule to this Proclamation shall with effect from the date of publication of this Proclamation be applied provisionally in relation to the territories of parties to the Agreement mentioned in the Schedule to Proclamation No. 119 of 1948, as amended from time to time.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Durban on this Eighth day of July, One thousand Nine hundred and Fifty-five.

E. G. JANSEN,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

P. O. SAUER.

BYLAE.

A. KONSESSIES WAT TERUGGETREK WORD.

DEEL I.

MEESBEGUNSTIGDE NASIE-TARIEF.

Tariefitem No.	Beskrywing van produkte.	Invoerregte gebind in bestaande Skedule
15	(d) Rys, korrels.....	Vry.
28	Reusel en eetbare vleisvet.....	2d. per lb.
36	(a) Atjar en kruiesous: Atjar, sous, blatjang en ander soorte kruiesous.....	2½d. per lb.
68	Handskoene, behalwe handskoene wat heeltemal van rubber gemaak is, brandweermanshandskoene, gaswerende handskoene en handskoene wat spesiaal vir landbou-, industriële en sportdoeleindes vervaardig is	15% ad valorem
87 ex (1)	Houtskroewe, metaal.....	3% ad valorem.
90	Emmers vir huishoudelike en sanitêre gebruik.....	20% ad valorem.
113 ex (1)	Skarniere.....	10% ad valorem.
143 ex (a)	Kookstowe vir vloeibare brandstof (olie), van druktype, nie vir vervaardigings- of industriële doeleindes nie	10% ad valorem.
153	(b) Draad: Doring-, omheinings.....	Vry.
186	(b) Teëls: (i) Muur-, van erdewerk— wit en roomkleurig.....	1s. 3d. per vierkante jaart.
	(ii) swart en gekleurde.....	1s. 9d. per vierkante jaart.
282	(b) Sakke, papier-, met inbegrip van deursigtige selulosesakke: Nie bedruk nie.....	1½d. per lb.
ex 335	Worsderms n.e.v.....	5% ad valorem.

B.—KONSESSIES WAT GEWYSIG WORD.

DEEL I.

MEESBEGUNSTIGDE NASIE-TARIEF.

Tariefitem No.	Beskrywing van produkte.	Invoerregte gebind in bestaande Skedule.	Invoerregte wat gebind word.
66	(d) Kuns- en sintetiese vesels—		
	(ii) rayonstapelvesel.....	Vry.....	20% ad valorem.
118	Masjinerie, apparate, toestelle en werktuie, n.e.v., maar met uitsondering van materiaal, masjiene vir huishoudelike gebruik, en voertuie:		
	(g) Ander, vir vervaardigings- en industriële doeleindes; koël- en rollaers; lugperspompe; getande saagbande; betonmengers; masjinerie vir kragwasserye; leermeetmasjiene vir gebruik in skoenfabrieke en looierye; werkwinkelmasjinerie en -toestelle gewoonlik gebruik in 'n motorgarage vir vervaardigings-, toets- en reparasiewerk; onafgewerkte rolle vir yster- en staal-pletmeule en onafgewerkte rolmantels vir suikerfabriekmasjinerie; maar met uitsondering van staalbouwerk vir stellages en verhoë	3% ad valorem..	—
	Bovermelde beskrywing van tariefitem 118 (g) word teruggetrek en deur die volgende vervang:—		
ex	(g) Ander, vir vervaardigings- en industriële doeleindes; koël- en rollaers; lugperspompe; getande saagbande; betonmengers; masjinerie vir kragwasserye; leermeetmasjiene vir gebruik in skoenfabrieke en looierye; werkwinkelmasjiene en -toestelle gewoonlik gebruik in 'n motorgarage vir vervaardigings-, toets- en reparasiewerk; onafgewerkte rolle vir yster- en staal-pletmeule en onafgewerkte rolmantels vir suikerfabriekmasjinerie; maar met uitsondering van staalbouwerk vir stellages en verhoë en handskoene spesiaal vir nywerheidsdoeleindes vervaardig	—	3% ad valorem.
	NOTA.—Die „Nota” teenoor tariefitem 118 (g) in Skedule XVIII bly onveranderd in die Skedule, en bly van toepassing op die nuwe beskrywing onder tariefitem 118 ex (g).		
146	Gereedskap nie landbouwerktuie of masjiengereedskap nie:		
ex	(a) Vir werktuigkundiges, synde gereedskap gewoonlik deur werktuigkundiges of ambagsmanne gebruik	3% ad valorem...	—
	Bovermelde beskrywing van tariefitem 146 ex (a) word teruggetrek en deur die volgende vervang:—		
ex	(a) Vir werktuigkundiges, synde gereedskap gewoonlik deur werktuigkundiges of ambagsmanne gebruik; maar met uitsondering van verfrölers	—	3% ad valorem.
205	Harssoorte en terpentyn:		
	(a) Hars (met inbegrip van kuns- en sintetiese hars), droë harsagtige gom en droë skellak—		
	(i) in massa.....	Vry.....	—
	Bovermelde beskrywing van tariefitem 205 (a) (i) word teruggetrek en deur die volgende vervang:—		
ex	(a) Hars (met uitsondering van kuns- en sintetiese hars), droë harsagtige gom en droë skellak—		
	(i) in massa.....	—	Vry.
ex	(a) Hars, kuns- en sintetiese—		
	(ii) in massa.....	—	20% ad valorem.
295	Papier:		
ex	(b) Gegrafiteerde, litografiese oordruk-, olie-, deursigtige sellulose-, gelinieerde bottelsy gewone sy- en vetproef- (glad of gegolf), en omslagpapier vir gebruik in die stempel- en skoenvervaardigingsproses	Vry.....	—
	Bovermelde beskrywing van tariefitem 295 ex (b) word teruggetrek en deur die volgende vervang:—		
ex	(b) Gegrafiteerde, litografiese oordruk-, deursigtige sellulose-, gelinieerde bottelsy-, gewone sy- en vetproef- (glad of gegolf), en omslagpapier vir gebruik in die stempel- en skoenvervaardigingsproses	—	Vry.

DEEL II.

VOORKEURTARIEF.

Tariefitem No.	Beskrywing van produkte.	Invoerregte gebind in bestaande Skedule.	Invoerregte wat gebind word.
118	Masjinerie, apparate, toestelle en werktuie, n.e.v., maar met uitsondering van materiaal, masjiene vir huishoudelike gebruik, en voertuie; (g) Ander, vir vervaardigings- en industriële doeleindes; koeël- en rollaers; lugperspompe; getande saagbande; betonmengers; masjinerie vir kragwasserye; leermeetmasjiene vir gebruik in skoefabriek en looierye; werkwinkelmasjinerie en -toestelle gewoonlik gebruik in 'n motorgarage vir vervaardigings-, toets- en reparasiewerk; maar met uitsondering van staalbouwerk vir stellases en verhoë	Vry.....	—
	Bovermelde beskrywing van tariefitem 118 (g) word teruggetrek en deur die volgende vervang:—		
ex (g)	Ander, vir vervaardigings- en industriële doeleindes; koeël- en rollaers; lugperspompe; getande saagbande; betonmengers; masjinerie vir kragwasserye; leermeetmasjiene vir gebruik in skoefabriek en looierye; werkwinkelmasjinerie en -toestelle gewoonlik gebruik in 'n motorgarage vir vervaardigings-, toets- en reparasiewerk; maar met uitsondering van staalbouwerk vir stellases en verhoë en handskoene spesiaal vir industriële doeleindes vervaardig	—	Vry.
	NOTA.—Die „Nota” teenoor tariefitem 118 (g) in Skedule XVIII bly onveranderd in die Skedule, en bly van toepassing op die nuwe beskrywing onder tariefitem 118 ex (g).		
146	Gereedskap nie landbouwerktuie of masjiengereedskap nie: ex (a) Vir werktuigkundiges, synde gereedskap gewoonlik deur werktuigkundiges of ambagsmanne gebruik	Vry.....	—
	Bovermelde beskrywing van tariefitem 146 ex (a) word teruggetrek en deur die volgende vervang:—		
ex (a)	Vir werktuigkundiges, synde gereedskap gewoonlik deur werktuigkundiges of ambagsmanne gebruik; maar met uitsondering van verfroiers	—	Vry.

C.—NUWE KONSESSIES OP ITEMS IN DIE BESTAANDE SKEDULE.

DEEL I.

MEESBEGUNSTIGDE NASIE-TARIEF.

Tariefitem No.	Beskrywing van produkte.	Invoerregte gebind in bestaande Skedule.	Invoerregte wat gebind word.
53	Sigare en sigarillo's,.....	8s. 6d. per lb.....	8s. 0d. per lb.
96	Skoorstene (skoorsteenpype), metaal—.....	20% ad valorem..	15% ad valorem.
157	Asbessmentfabrikate, naamlik: (a) plat of gegolfde plate, dakleplate en teëls.....	25% ad valorem of ½d. per vk. vt., na gelang van watter reg die hoogste is.	20% ad valorem of ½d. per vk. vt., na gelang van watter reg die hoogste is.
162	Sementsoorte, sementsintels, en betonwaterdigmaakmiddels: (a) (i) Sement vir boudoeleindes, met inbegrip van hidrouliese kalk.....	1s. 3d. per 400 lb.	1s. 0d. per 400 lb.
206	Seep, seepoiers en -ekstrakte: (a) Toilet.....	4s. 9d. per 100 lb. of 33½% ad valorem, na gelang van watter reg die hoogste is	4s. 9d. per 100 lb. of 28½% ad valorem, na gelang van watter reg die hoogste is.
276	Dwarsleërs, vir trein- of tremspore, van hout.....	3% ad valorem...	Vry.
279	Hout: (a) Onbewerk— (ii) ander, behalwe finerplanke.....	3% ad valorem...	2% ad valorem.
307 ex (2)	Vishoeke.....	5% ad valorem...	Vry.

DEEL II.

VOORKEURTARIEF.

Tariefitem No.	Beskrywing van produkte.	Invoerregte gebind in bestaande Skedule.	Invoerregte wat gebind word.
206	Seep, seepoiers en -ekstrakte: (a) Toilet.....	4s. 9d. per 100 lb. of 25% ad valorem, na gelang van watter reg die hoogste is	4s. 9d. per 100 lb. of 20% ad valorem, na gelang van watter reg die hoogste

D.—NUWE KONSESSIES OP ITEMS WAT NIE IN DIE BESTAANDE SKEDULE INGESLUIT IS NIE.

DEEL I.

MEESBEGUNSTIGDE NASIE-TARIEF.

Tariefitem No.	Beskrywing van produkte.	Invoerregte tans in werking.	Invoerregte wat gebind word.
4	Worsomhulsels— (b) (ii) Ander, met uitsondering van bedrukte sintetiese derms.....	5% ad valorem...	Vry.
73	(i) Modertikels, draperie, kramery, en geweeftde materiaal vir stoffering, en tafellinne, n.e.v.: Naalde.....	Vry.....	Vry.
126	(e) Wolframiumkarbiedpunte.....	Vry.....	10% ad valorem.
205	(c) Harssoorde en terpentyn: Terpentyn, plantaardig (natuurlik).....	Vry.....	Vry.

<i>Tariefitemno.</i>		<i>Beskrywing van produkte.</i>	<i>Invoerregte tans in werking.</i>	<i>Invoerregte wat gebind word.</i>
272	(a) (i)	Skrynwark: Venster- en deurrame, hout.....	25% <i>ad valorem</i> of 3s. 6d. elk, na gelang van wat- ter reg die hoog- ste is	20% <i>ad valorem</i> of 3s. 6d. elk, na gelang van wat- ter reg die hoog- ste is.
297		Skryfbehoeftes n.e.v.:		
ex	(b)	Potlode, lood, nie draaipotlode nie.....	15% <i>ad valorem</i> ..	10% <i>ad valorem</i> .
324	ex (a)	Kameras, maar uitgesonderd rolprentkameras en proseskameras deur steen- drukkers ingevoer	15% <i>ad valorem</i> ..	12½% <i>ad valorem</i> .
ex 335		Kettings vir aandrywing, in ongesnyde lengtes.....	10% <i>ad valorem</i> ..	Vry.

DEEL II.

VOORKEURTARIEF.

<i>Tariefitem No.</i>		<i>Beskrywing van produkte.</i>	<i>Invoerregte tans in werking.</i>	<i>Invoerregte wat gebind word.</i>
ex 99		Skeermeslemmetjies.....	5% <i>ad valorem</i> ...	Vry.

SCHEDULE.

A.—CONCESSIONS TO BE WITHDRAWN.

PART I.

MOST-FAVOURED-NATION TARIFF.

<i>Tariff Item No.</i>		<i>Description of Products.</i>	<i>Rate of Duty bound in existing Schedule.</i>
15	(d)	Rice in the grain.....	Free.
28		Lard and edible meat fats.....	2d. per lb.
36		Pickles and condiments:	
	(a)	Pickles, sauces, chutneys and other condiments.....	2½d. per lb.
68		Gloves, except gloves made wholly of rubber, firemen's (fire brigade) gauntlets, anti-gas gloves, and gloves specially constructed for agricultural, industrial and sporting purposes	15% <i>ad valorem</i> .
87	ex (1)	Woodscrews, metal.....	3% <i>ad valorem</i> .
90		Buckets, household and sanitary.....	20% <i>ad valorem</i> .
113	ex (1)	Hinges.....	10% <i>ad valorem</i> .
143	ex (a)	Cooking stoves for liquid fuel (oil), of pressure type, not being for manufacturing or industrial purposes	10% <i>ad valorem</i> .
153		Wire:	
	(b)	Barbed fencing.....	Free.
186		Tiles:	
	(b)	Wall, earthenware—	
	(i)	white and cream.....	1s. 3d. per square yard.
	(ii)	black and coloured.....	1s. 9d. per square yard.
282		Bags, paper, including transparent cellulose bags:	
	(b)	Not printed.....	1½d. per lb.
ex 335		Sausage casings n.e.c.....	5% <i>ad valorem</i> .

B.—CONCESSIONS TO BE MODIFIED.

PART I.

MOST-FAVOURED-NATION TARIFF.

<i>Tariff Item No.</i>		<i>Description of Products.</i>	<i>Rates of Duty Bound in Existing Schedule.</i>	<i>Rates of Duty to be Bound.</i>
66	(d)	Artificial and synthetic fibres—		
	(ii)	rayon staple fibre.....	Free.....	20% <i>ad valorem</i> .
118		Machinery, apparatus, appliances and implements, n.e.c., but excluding material, domestic machines, and vehicles:	—	—
	(g)	Other, for manufacturing and industrial purposes; ball and roller bearings; air compressors; serrated saw banding; concrete mixers; machinery for power laundries; leather measuring machines for use in boot factories and tanneries; workshop machinery and appliances ordinarily used in a motor garage for manufacturing, testing and repair work; unfinished rolls for iron and steel rolling mills and unfinished roller shells for sugar milling machinery; but excluding structural steelwork for staging and platforms	3% <i>ad valorem</i> ...	—
		The abovementioned description to tariff item 118 (g) is to be withdrawn and replaced by the following:—		
ex	(g)	Other, for manufacturing and industrial purposes; ball and roller bearings; air compressors; serrated saw banding; concrete mixers; machinery for power laundries; leather measuring machines for use in boot factories and tanneries; workshop machinery and appliances ordinarily used in a motor garage for manufacturing, testing and repair work; unfinished rolls for iron and steel rolling mills and unfinished roller shells for sugar milling machinery; but excluding structural steelwork for staging and platforms and gloves specially constructed for industrial purposes	—	3% <i>ad valorem</i> .
		N.B.—The "Note" to tariff item 118 (g) in Schedule XVIII remains unaltered in the Schedule in its application to the new description under tariff item 118 ex (g).		
146		Tools not being agricultural implements or machine tools:		
ex	(a)	Mechanics', being tools ordinarily used by mechanics or artisans.....	3% <i>ad valorem</i> ...	—
		The abovementioned description to tariff item 146 ex (a) is to be withdrawn and replaced by the following:—		
ex	(a)	Mechanics', being tools ordinarily used by mechanics or artisans; but excluding roller paint applicators	—	3% <i>ad valorem</i> .

Tariff Item No.	Description of Goods.	Rates of Duty Bound in Existing Schedule.	Rates of Duty to be Bound.
205	Resin and turpentine:		
(a)	Resin (including artificial and synthetic resins), dry resinous gums and dry shellac—		
(i)	in bulk.....	Free.....	—
	The abovementioned description to tariff item 205 (a) (i) is to be withdrawn and replaced by the following:—		
ex (a)	Resin (not including artificial and synthetic resins), dry resinous gums and dry shellac—		
(i)	in bulk.....	—	Free.
ex (a)	Resins, artificial and synthetic—		
(i)	in bulk.....	—	20% <i>ad valorem</i> .
295	Paper:		
ex (b)	Graphitized, lithographic transfer, oiled, transparent cellulose, lined bottle tissue, plain tissue and greaseproof (plain or corrugated), and cover paper for use in the process of manufacturing boots and shoes	Free.....	—
	The abovementioned description to tariff item 295 ex (b) is to be withdrawn and replaced by the following:—		
ex (b)	Graphitized, lithographic transfer, transparent cellulose, lined bottle tissue, plain tissue and greaseproof (plain or corrugated), and cover paper for use in the process of manufacturing boots and shoes	—	Free.

PART II.

PREFERENTIAL TARIFF.

Tariff Item No.	Description of Products.	Rates of Duty Bound in Existing Schedule.	Rates of Duty to be Bound.
118	Machinery, apparatus, appliances and implements, n.e.e., but excluding material, domestic machines, and vehicles:		
(g)	Other, for manufacturing and industrial purposes; ball and roller bearings; air compressors; serrated saw banding; concrete mixers; machinery for power laundries; leather measuring machines for use in boot factories and tanneries; workshop machinery and appliances ordinarily used in a motor garage for manufacturing, testing and repair work; but excluding structural steelwork for staging and platforms	Free.....	—
	The abovementioned description to tariff item 118 (g) is to be withdrawn and replaced by the following:—		
ex (g)	Other, for manufacturing and industrial purposes; ball and roller bearings; air compressors; serrated saw banding; concrete mixers; machinery for power laundries; leather measuring machines for use in boot factories and tanneries; workshop machinery and appliances ordinarily used in a motor garage for manufacturing, testing and repair work; but excluding structural steelwork for staging and platforms and gloves specially constructed for industrial purposes	—	Free.
	N.B.—The "Note" to tariff item 118 (g) in Schedule XVIII remains unaltered in the Schedule in its application to the new description under tariff item 118 ex (g).		
146	Tools not being agricultural implements or machine tools:		
ex (a)	Mechanics', being tools ordinarily used by mechanics or artisans.....	Free.....	—
	The abovementioned description to tariff item 146 ex (a) is to be withdrawn and replaced by the following:—		
ex (a)	Mechanics', being tools ordinarily used by mechanics or artisans; but excluding roller paint applicators	—	Free.

C. NEW CONCESSIONS ON ITEMS IN THE EXISTING SCHEDULES.

PART I.

MOST-FAVOURLED-NATION TARIFF.

Tariff Item No.	Description of Products	Rates of Duty Bound in Existing Schedule.	Rates of Duty to be Bound.
53	Cigars and cigarillos.....	8s. 6d. per lb....	8s. 0d. per lb.
96	Chimneys (smoke stacks), metal.....	20% <i>ad valorem</i>	15% <i>ad valorem</i> .
157	Asbestos-cement manufactures, namely:		
(a)	Flat or corrugated sheets, slates and tiles.....	25% <i>ad valorem</i> or ½d. per sq. ft., whichever duty shall be the greater	20% <i>ad valorem</i> or ½d. per sq. ft., whichever duty shall be the greater.
162	Cements, cement clinker and concrete proofers:		
(a) (i)	Cement for building purposes, including hydraulic lime.....	1s. 3d. per 400 lb.	1s. 0d. per 400 lb.
206	Soap, soap powders and extracts:		
(a)	Toilet.....	4s. 9d. per 100 lb. or 33½% <i>ad valorem</i> , whichever duty shall be the greater	4s. 9d. per 100 lb. or 28½% <i>ad valorem</i> , whichever duty shall be the greater.
276	Sleepers, railway or tramway, wooden.....	3% <i>ad valorem</i> ...	Free.
279	Wood:		
(a)	Unmanufactured—		
(ii)	other, except veneer board.....	3% <i>ad valorem</i> ...	2% <i>ad valorem</i> .
307 ex (2)	Fish hooks.....	5% <i>ad valorem</i> ...	Free.

PART II.

PREFERENTIAL TARIFF.

Tariff Item No.	Description of Products.	Rates of Duty Bound in Existing Schedule.	Rates of Duty to be Bound.
206	Soap, soap powders and extracts:		
(a)	Toilet.....	4s. 9d. per 100 lb. or 25% <i>ad valorem</i> , whichever duty shall be the greater	4s. 9d. per 100 lb. or 20% <i>ad valorem</i> , whichever duty shall be the greater.

D.—NEW CONCESSIONS ON ITEMS NOT IN THE EXISTING SCHEDULE.

PART I.

MOST-FAVOURLED-NATION TARIFF.

Tariff Item No.	Description of Products.	Rates of Duty at Present in Force.	Rates of Duty to be Bound.
4	Sausage casings—		
ex (b) (ii)	Other, excluding printed synthetic casings:.....	5% <i>ad valorem</i> ...	Free.
73	Millinery, drapery, haberdashery, and textile articles of furnishing and napery, n.e.e.:		
ex (b)	Needles.....	Free.....	Free.
126	Tungsten carbide tips.....	Free.....	10% <i>ad valorem</i> .
205	Resin and turpentine:		
ex (c)	Turpentine, vegetable (natural).....	Free.....	Free.
272	Joinery:		
(a) (i)	Window and door frames, wooden.....	25% <i>ad valorem</i> or 3s. 6d. each, whichever duty shall be the greater	20% <i>ad valorem</i> or 3s. 6d. each, whichever duty shall be the greater.
297	Stationery, n.e.e.:		
ex (b)	Pencils, lead, not propelling.....	15% <i>ad valorem</i> ..	10% <i>ad valorem</i> .
324	Cameras, excluding motion picture cameras and process cameras imported by lithographers	15% <i>ad valorem</i> ..	12½% <i>ad valorem</i> .
ex 335	Transmission chains in uncut lengths.....	10% <i>ad valorem</i> ..	Free.

PART II.

PREFERENTIAL TARIFF.

Tariff Item No.	Description of Products.	Rates of Duty at Present in Force.	Rates of Duty to be Bound.
ex 99	Safety razor blades.....	5% <i>ad valorem</i> ...	Free.

GOEWERMENSKENNISGEWINGS.

Onderstaande Goewermentskennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer:—

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

* No. 1454.] [15 Julie 1955.
DOEANEREGTE BETAALBAAR KRAGTENS ARTIKEL SEWE (1) VAN DIE WET OP DIE GENEEFSE ALGEMENE OOREENKOMS OOR TARIIEWE EN HANDEL, 1948 (WET NO. 29 VAN 1948).—
WYSIGING VAN GOEWERMENSKENNISGEWING No. 1193 VAN 7 JUNIE 1948.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat, kragtens subartikel (1) van artikel sewe van die Wet op die Geneefse Algemene Ooreenkoms oor Tariewe en Handel, 1948 (Wet No. 29 van 1948), die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 1193 van 7 Junie 1948, soos gewysig, as volg verder gewysig word:—

- Deur die vervanging van tariefitem 4 (b) ex (ii) deur die volgende:—
„4 (b) Worsomhulsels—
ex (ii) Ander, met uitsondering van bedrukte sintetiese derms — Vry”
- Deur die skraping van die volgende:—
„28 Reusel en eetbare vleisvete per lb. — 2d.”
- Deur die vervanging in tariefitem 53 van die intermediêre reg „0 9 6” deur die intermediêre reg „0 9 0”.
- Deur die skraping van die volgende:—
„90 Emmers, vir huishoudelike en sanitêre gebruik..... *ad valorem* — 20%”
- Deur die byvoeging van die volgende:—
„96 Skoorstene (skoorsteenpype), metaal..... *ad valorem* — 15%
ex 99 Skeermeslemmetjies *ad valorem* *Vry 5%
* Voorkeur: Verenigde Koninkryk.”

GOVERNMENT NOTICES.

The following Government Notices are published for general information:—

DEPARTMENT OF FINANCE

* No. 1454.] [15 July 1955.
RATES OF CUSTOMS DUTIES PAYABLE IN TERMS OF SECTION SEVEN (1) OF THE GENEVA GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE ACT, 1948 (ACT NO. 29 OF 1948).—
AMENDMENT OF GOVERNMENT NOTICE No. 1193 OF THE 7TH JUNE, 1948.

It is hereby notified for general information that, in terms of sub-section (1) of section seven of the Geneva General Agreement on Tariffs and Trade Act, 1948 (Act No. 29 of 1948), the Schedule to Government Notice No. 1193 of the 7th June, 1948, as amended, is further amended as follows:—

- By the substitution for tariff item 4 (b) ex (ii) of the following:—
“4 (b) Sausage casings—
ex (ii) Other, excluding printed synthetic casings..... — Free”
- By the deletion of the following:—
“28 Lard and edible meat fats per lb. — 2d.”
- By the substitution in tariff item 53 for the intermediate duty “0 9 6” of the intermediate duty “0 9 0”.
- By the deletion of the following:—
“90 Buckets, household and sanitary..... *ad valorem* — 20%”
- By the addition of the following:—
“96 Chimneys (smoke stacks), metal..... *ad valorem* — 15%
ex 99 Safety razor blades *ad valorem* *Free 5%
* Preference: United Kingdom.”

6. Deur in die Afrikaanse teks van tariefitem 118 paragraaf (g) deur die volgende te vervang:—

„ex (g) Ander, vir vervaardigings- en industriële doeleindes; koeël- en rollaers; lugperspompe; getande saagbande; betonmeng- ers; masjinerie vir kragwas- serye; leermeetmasjiene vir gebruik in skoenfabrieke en looierye; werkwinkelmasjiene en -toestelle gewoonlik gebruik in 'n motorgarage vir vervaar- digings-, toets- en reparasie- werk; onafgewerkte rolle vir yster- en staal-pletmeule en onafgewerkte rolmantels vir suikerfabriekmasjinerie; maar met uitsondering van staalbou- werk vir stellages en verhoë en handskoene spesiaal vir indus- triële doeleindes vervaardig
ad valorem

*Vry 3%

Nota.—Olie-, petrol- en lugband- pompe, wasuitrusting, ghries- spuite, en ander toestelle ge- woonlik gebruik vir diens in 'n motordienstrasse val nie onder die hoof werkwinkelmasji- nerie en -toestelle nie.

*Voorkeur: Verenigde Konin- kryk behalwe op onafgewerkte rolle vir yster- en staal-pletmeule en onafgewerkte rolmantels vir suikerfabriekmasjinerie.”

7. Deur die skraping van die volgende:—

„143 (a) Stowe, groot stowe, koper- ketels, roosters, oonde en panne met stoommantel, nie vir vervaardigings- of indus- triële doeleindes nie—

(1) Kookstowe vir vloeibare brandstof (olie), van druk- tipe.....*ad valorem*

— 10%

153 Draad:

(b) Doring-, omheinings.....

— Vry

Nota.—Die voorkeur wat deur die Verenigde Koninkryk geniet is, is uitgewis.”

8. Deur die byvoeging van die volgende:—

„157 Asbessementfabrikate, naam- lik:

(a) Plat of gegolfde plate, leie en teëls.....*ad valorem*

— 20%

of per vk.-voet

— ½d. na gelang van watter reg die hoogste is.”

9. Deur die vervanging in tariefitem 206 (a), onder *minimum reg* en *intermediêre reg*, van „25% 33½%” deur „20% 28½%”, onderskeidelik.

10. Deur die byvoeging van die volgende:—

„272 Skryfwerk:

(a) (i) Venster- en deurrame, hout.....*ad valorem*

— 20%

of elk

— 3s. 6d. na gelang van watter reg die hoogste is.

276 Dwarsleërs, vir trein- of tremspoore, van hout.....

— Vry”

11. Deur die byvoeging by tariefitem 279 (a) van die volgende paragraaf:—

„(ii) ander, behalwe fineerplanke
ad valorem

*Vry 2%

*Voorkeur: Verenigde Konin- kryk en Kanada.”

12. Deur die byvoeging by tariefitem 297 van die volgende paragraaf:—

„ex (b) Potlode, lood, nie draai- potlode nie.....*ad valorem*

— 10%”

13. Deur die vervanging in tariefitem ex 307 (2) van die woorde en syfers „Vishoeke . . . *ad valorem* — 5%” deur die woorde „Vishoeke . . . — Vry.”

6. By the addition in the English text of item 118 (g) of the word “ex” before (g) and of the words “and gloves specially constructed for industrial purposes” after the word “platforms”.

7. By the deletion of the following:—

“143 (a) Stoves, ranges, coppers, grates, ovens and steam-jacketed pans, not being for manufacturing or industrial purposes—

(i) Cooking stoves for liquid fuel (oil), of pressute type
ad valorem

— 10%

153 Wire:

(b) Barbed fencing.....

— Free

Note.—The preference enjoyed by the United Kingdom was eliminated.”

8. By the addition of the following:—

“157 Asbestos-cement manufac- tures, namely:

(a) Flat or corrugated sheets, slates and tiles..*ad valorem*

— 20%

or per sq. ft.

— ½d. whichever duty shall be the greater.”

9. By the substitution in tariff item 206 (a) under *minimum duty* and *intermediate duty* for—

“25% 33½%” of “20% 28½%”, respectively.

10. By the addition of the following:—

“272 Joinery:

(a) (i) Window and door frames, wooden..*ad valorem*

— 20%

or each

— 3s. 6d. whichever duty shall be the greater.”

276 Sleepers, railway or tramway, wooden.....

— Free.”

11. By the addition to tariff item 279 (a) of the following paragraph:—

“(ii) other, except veneer board
ad valorem

*Free 2%

* Preference: United Kingdom and Canada.”

12. By the addition to tariff item 297 of the following paragraph:—

“ex (b) Pencils, lead, not propel- ling.....*ad valorem*

— 10%”

13. By the substitution in tariff item ex 307 (2) for the words and figures “Fish hooks . . . *ad valorem* — 5%” of the words “Fish hooks . . . — Free.”

14. Deur die byvoeging van die volgende:—

„ ex 324 (a) Kameras, maar uitgesonderd rolprentkameras en proseskameras deur steendrukkers ingevoer.....ad valorem	—	12½%
ex 335 Kettings air aandrywing in ongesnyde lengtes...ad valorem	—	Vry

Opmerking.—Die uitwerking van hierdie kennisgewing is dat, met betrekking tot bogenoemde goedere geproduseer of vervaardig in die gebiede in Goewermmentskennisgewing No. 1193 van 7 Junie 1948 gemeld, die regte aangetoon teenoor die beskrywings wat bygevoeg of gewysig word, die regte vir sodanige goedere onder die Doeanewet vervang, terwyl laasgenoemde regte van toepassing is op die items wat geskrap word.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU.

* No. 1455.] [22 Julie 1955.]

DIE INBRING OF ONTVANG VAN SLAGVEE, VLEIS OF VLEISPRODUKTE, DIE VERKRYGING OF VERKOOP VAN SLAGVEE OF DIE SLAG VAN SLAGVEE.—BEHEERDE GEBIEDE.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *nege-en-twintig* van die Bemerkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig—

- (a) maak ek, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister van Landbou, hiermee bekend dat die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, vermeld in artikel 3 van die Vee- en Vleisreëlinskema, gepubliseer by Proklamasie 265 van 1945, soos gewysig, Bylae III van Goewermmentskennisgewing No. 2097 gedateer 1 September 1950, soos gewysig, gewysig het soos in Bylae I hiervan uiteengesit;
- (b) wysig ek die verbodsbepalings soos in Bylae IV van gemelde kennisgewing vervat, soos in Bylae II hiervan uiteengesit.

S. P. LE ROUX,
Minister van Landbou.

BYLAE I.

Klousule 1 van Bylae III van Goewermmentskennisgewing No. 2097 gedateer 1 September 1950, soos gewysig, word hierby gewysig deur die omskrywing van „vleisprodukt” te vervang deur die volgende omskrywings:—

- „Vleisprodukt”, enige vleisprodukt, behalwe biltong en klaar-vervaardigde fabrieksvleisprodukte;
„fabrieksvleisprodukt”, ham en spekvleis; worse, polonies, en salamies van allerlei aard; vleissmere en -ekstrakte; en gekookte bees-, vark- of skaapvleis of samestellings daarvan, afkomstig van iemand wat by die Raad as ’n invoerder of vervaardiger van vleisprodukte geregistreer is.

BYLAE II.

Klousule 1 van Bylae IV van Goewermmentskennisgewing No. 2097 gedateer 1 September 1950, soos gewysig, word hierby gewysig deur die omskrywing van „vleisprodukt” te vervang deur die volgende omskrywings:—

- „Vleisprodukt”, enige vleisprodukt behalwe biltong en volledig vervaardigde fabrieksvleisprodukte;
„fabrieksvleisprodukt”, ham en spekvleis; worse, polonies en salamies van allerlei aard; vleissmere en -ekstrakte; en gekookte bees-, vark- of skaapvleis of samestellings daarvan, afkomstig van iemand wat by die Raad as ’n invoerder of vervaardiger van vleisprodukte geregistreer is.

14. By the addition of the following:—

“ ex 324 (a) Cameras, excluding motion picture cameras and process cameras imported by lithographers.....ad valorem	—	12½%
ex 335 Transmission chains in uncut lengths.....	—	Free.”

Note.—The effect of this notice is that, in regard to the above-mentioned goods produced or manufactured in the territories enumerated in Government Notice No. 1193 of the 7th June, 1948, the rates of duty shown against the descriptions being added or amended replace the rates of duty for such goods under the Customs Act, whereas the latter rates apply to the items being deleted.

DEPARTMENT OF AGRICULTURE.

* No. 1455.] [22 July 1955.]

THE INTRODUCTION OR RECEIPT OF SLAUGHTER CATTLE, MEAT OR MEAT PRODUCTS, THE ACQUISITION OR SALE OF SLAUGHTER STOCK OR THE SLAUGHTERING OF SLAUGHTER STOCK.—CONTROLLED AREAS.

Under the powers vested in me by section *twenty-nine* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended—

- (a) I, STEPHANUS PETRUS LE ROUX, Minister of Agriculture, hereby make known that the Livestock and Meat Industries Control Board, referred to in section 3 of the Livestock and Meat Control Scheme, published under Proclamation No. 265 of 1945, as amended, has amended Schedule III of Government Notice No. 2097, dated 1st September, 1950, as amended, as set out in Schedule I hereto.
- (b) I amend the prohibitions contained in Schedule IV of the above notice, as set out in Schedule II hereto.

S. P. LE ROUX,
Minister of Agriculture.

SCHEDULE I.

Clause I of Schedule III of Government Notice No. 2097, dated 1st September, 1950, as amended, is hereby amended by the substitution of the following definitions for the definition of “meat product”:—

- “Meat product”, any meat product except biltong and completely manufactured factory meat products;
“factory meat product”, ham and bacon, sausages, polonies and salamies of various types; meat spreads and extracts; and cooked beef, pork, mutton or admixtures thereof, originating from a person registered with the Board as an importer or manufacturer of meat products.

SCHEDULE II.

Clause I of Schedule IV of Government Notice No. 2097, dated 1st September, 1950, as amended, is hereby amended by substituting the following definitions for the definition of “meat product”:—

- “Meat product”, any meat product except biltong and completely manufactured factory meat products;
“factory meat product”, ham and bacon, sausages, polonies and salamies of various types; meat spreads and extracts; and cooked beef, pork or mutton or admixtures thereof, originating from a person registered with the Board as an importer or manufacturer of meat products.

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID.

* No. 1452.]

[15 Julie 1955.]

PRYSBEHEER.

MAKSIMUM PRYSE VAN KRUIDENIERSWARE— TEE.

Ek, Harry de Lacy Burnham, Pryscontroleur, handelende kragtens regulasie 3 van Oorlogsmaatregel No. 49 van 1946, wysig hierby Goewermentskennisgewing No. 636 van 25 Maart 1955 (Maksimum Pryse van Kruideniersware) deur Item 6—Tee—in die Vierde Bylae daarvan te skrap.

H. DE L. BURNHAM,
Pryscontroleur.

OPMERKING.—Die uitwerking van hierdie kennisgewing is dat prysbeheer oor tee opgehef word.

* No. 1453.]

[15 Julie 1955.]

PRYSBEHEER.

MAKSIMUM PRYSE VAN MOTORVOERTUIE EN NUWE MOTORFIETSE.

Ek, Harry de Lacy Burnham, Pryscontroleur, handelende kragtens regulasie 3 van Oorlogsmaatregel No. 49 van 1946, wysig hierby Goewermentskennisgewing No. 647 van 25 Maart 1955 (Maksimum Pryse van Motorvoertuie en Nuwe Motorfietse), soos gewysig—

(1) deur onderstaande fabrikate en modelle by die Eerste Bylae daarvan te voeg:—

DEEL A.—MOTORKARRE.

<i>Fabrikaat en Beskrywing.</i>	<i>Maksimum prys. £</i>
FIAT.	
„ 1100 ”-salon.....	615

DEEL B.—VRAGWAENS EN HANDELSVOERTUIE.

<i>Fabrikaat en Beskrywing.</i>	<i>Maksimum prys. £</i>
DENNIS.	
Dieselmodel „Stork” drietonvragwa-onderstel.....	1,354
STANDARD.	
Vanguard-oopbakwa.....	760

(2) deur onderstaande prys in die plek te stel van die maksimum prys van die ooreenstemmende fabrikaat en model in voornoemde Bylae:—

DEEL A.—MOTORKARRE.

<i>Fabrikaat en Beskrywing.</i>	<i>Maksimum prys. £</i>
FORD.	
Customline FORDOR V8-sedan.....	1,126

(3) deur onderstaande fabrikaat en model in Deel B van voornoemde Bylae te skrap:—

<i>Fabrikaat en Beskrywing.</i>	<i>Maksimum prys. £</i>
STANDARD.	
Oopbakwa.....	727

H. DE L. BURNHAM,
Pryscontroleur.

OPMERKING.—Die doel van hierdie kennisgewing is om maksimum kleinhandelpryse vir die Fiat „1100”-saloon, die Dennis „Stork”-vragwa en die Vanguard-oopbakwa in te stel. Die verhoogde prys van die Ford Customline Fordor-sedan is te wyte aan hoër koste aan wal van die voertuig.

DEPARTMENT OF COMMERCE AND INDUSTRIES.

* No. 1452.]

[15 July 1955.]

PRICE CONTROL.

MAXIMUM PRICES OF GROCERIES—TEA.

In terms of regulation 3 of War Measure No. 49 of 1946, I, Harry de Lacy Burnham, Price Controller, hereby amend Government Notice No. 636 of 25th March, 1955 (Maximum Prices of Groceries) by the deletion of Item 6—Tea—in the Fourth Schedule thereto.

H. DE L. BURNHAM,
Price Controller.

NOTE.—The effect of this notice is to suspend price control on tea.

* No. 1453.]

[15 July 1955.]

PRICE CONTROL.

MAXIMUM PRICES OF MOTOR VEHICLES AND NEW MOTOR CYCLES.

In terms of regulation 3 of War Measure No. 49 of 1946, I, Harry de Lacy Burnham, Price Controller, hereby amend Government Notice No. 647 of 25th March, 1955 (Maximum Prices of Motor Vehicles and New Motor Cycles), as amended—

(1) by the addition of the following makes and models to the First Schedule thereof:—

PART A.—MOTOR CARS.

<i>Make and Description.</i>	<i>Maximum Price. £</i>
FIAT.	
“ 1100 ” saloon.....	615

PART B.—TRUCKS AND COMMERCIAL VEHICLES.

<i>Make and Description.</i>	<i>Maximum Price. £</i>
DENNIS.	
Diesel model “stork” 3-ton truck chassis.....	1,354
STANDARD.	
Vanguard pick-up.....	760

(2) by the substitution of the following price for the maximum price of the corresponding make and model in the aforesaid Schedule:—

PART A.—MOTOR CARS.

<i>Make and Description.</i>	<i>Maximum Price. £</i>
FORD.	
Customline FORDOR V8 sedan.....	1,126

(3) by the deletion from Part B of the aforesaid Schedule of the following make and model:—

<i>Make and Description.</i>	<i>Maximum Price. £</i>
STANDARD.	
Pick-up.....	727

H. DE L. BURNHAM,
Price Controller.

NOTE.—The purpose of this notice is to establish maximum retail prices for the Fiat “1100” saloon, the Dennis “Stork” truck and the Vanguard pick-up. The increased price of the Ford Customline Fordor sedan is due to higher landed cost of the vehicle.

INVOERDERS UITVOERDERS NYWERAARS

teken in op



„HANDEL EN NYWERHEID”

*Die maandblad
van die Departement van Handel en Nywerheid*

INTEKENGELD: In die Unie van S.A., Suidwes-Afrika, Betsjoeanaland-Protektoraat, Swasieland, Basoetoland, Suid- en Noord-Rhodesie, Mosambiek, Angola, Belgiese Kongo, Niassaland, Tanganjika, Kenia en Oeganda teen 6d per eksemplaar, of teen 5/- per jaar (7/6 elders) vooruitbetaalbaar aan Die Staatsdrukker, Pretoria

VERSKYN IN ALBIE AMPTELIKE TALF

Hierdie tydskrif bevat o.a. 'n maandelikse ekonomiese oorsig (met statistiek) van besigheids- en nywerheidstoestande in die Unie, die jongste departementele inligting oor afsetmoontlikhede vir Unie-produkte in lande waar die Unie oorsese handelsverteenwoordigers het, lysie van handelsnavrae, besonderhede in verband met nywerheidsbedrywighede in die Unie, die jongste aspekte van prys- en voorradebeheer, die meeste verslae (volledig) van die Raad van Handel en Nywerheid, en artikels van 'n algemene aard oor die handel en nywerheid

IMPORTERS EXPORTERS INDUSTRIALISTS

subscribe to



“COMMERCE & INDUSTRY”

*The monthly Journal
of the Department of Commerce and Industries*

SUBSCRIPTION: In the Union of S.A., S.W.A., Bechuanaland Protectorate, Swaziland, Basutoland, Southern and Northern Rhodesia, Mocambique, Angola, Belgian Congo, Nyassaland, Tanganyika, Kenya and Uganda—6d per copy or 5/- (7/6 elsewhere) per annum, payable in advance to The Government Printer, Pretoria

PUBLISHED IN BOTH OFFICIAL LANGUAGES

This Journal embodies *inter alia* a monthly economic review (with statistics) of business and industrial conditions in the Union, the latest Departmental information on market possibilities for Union products in countries at present covered by the Union's Overseas Trade Representatives, lists of trade enquiries, items of industrial activity in the Union, the latest information on price and commodity control, most reports (unabridged) of the Board of Trade and Industries, and articles of a general nature in connection with commerce and industry